



Kurz und handlich:  
alles, was Ihre Spülmaschine  
braucht...

**Vor dem ersten Gebrauch  
dennoch Aufstell- und  
Gebrauchsanleitung lesen!**

1

**Enthärtungsanlage einstellen \***

Härtewert beim  
Wasserwerk erfragen  
und eintragen ...



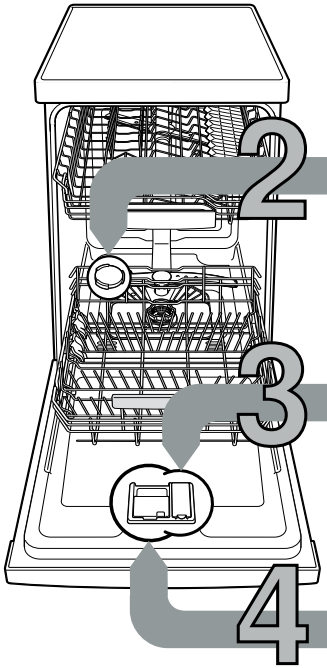
| °dH   | Härte-<br>bereich | mmol/l  | Stufe | A                                | B                                | C                                |
|-------|-------------------|---------|-------|----------------------------------|----------------------------------|----------------------------------|
| 0-6   | weich             | 0-1,1   | 0     | <input type="radio"/>            | <input type="radio"/>            | <input type="radio"/>            |
| 7-16  | mittel            | 1,2-2,9 | 1     | <input checked="" type="radio"/> | <input type="radio"/>            | <input type="radio"/>            |
| 17-21 | hart              | 3,0-3,7 | 2     | <input type="radio"/>            | <input checked="" type="radio"/> | <input type="radio"/>            |
| 22-35 | hart              | 3,8-6,2 | 3     | <input type="radio"/>            | <input type="radio"/>            | <input checked="" type="radio"/> |

\* nur vor dem ersten  
Spülen oder bei  
veränderter  
Wasserhärte

Schnell erledigt ...

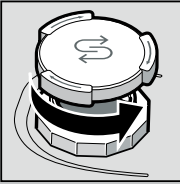
**und so einstellen**

- EIN-/AUS-Schalter einschalten
- Taste > gedrückt halten und START-Taste drücken bis "S" und "End" blinken.
- Taste loslassen.  
die Anzeige S blinkt und die Anzeige A leuchtet (=Stufe 1).
- Einstellung wie folgt verändern.
- Taste < so oft drücken bis die gewünschte Stufe eingestellt ist.
- START-Taste drücken.  
Die Anzeigen S und "End" erlöschen. Die eingestellte Stufe ist gespeichert.
- Tür schließen.

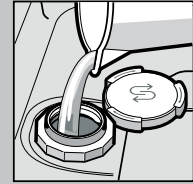


**Spezialsalz einfüllen**

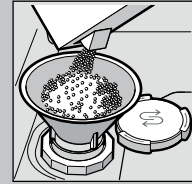
Löst Kalk (nicht nötig bei Einstellwert 0!) ...



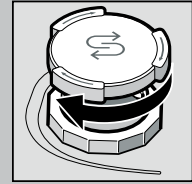
Deckel  
aufdrehen.



Nur vor dem  
ersten Spülen  
den Salzbehälter  
mit Wasser  
füllen.



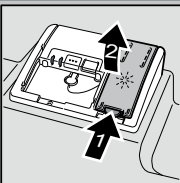
Spezialsalz  
einfüllen  
(nie Reiniger  
einfüllen!).



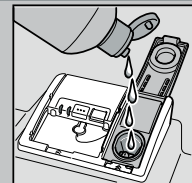
Deckel  
schließen.  
Umgehend  
spülen.

**Klarspüler einfüllen**

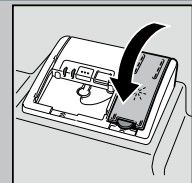
Macht blitzblank ...



Markierung 1  
drücken,  
Deckel 2  
anheben.



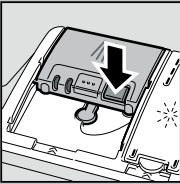
Klarspüler  
einfüllen.



Deckel  
zuschieben.  
KLICK!

**Reiniger einfüllen**

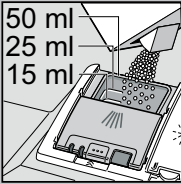
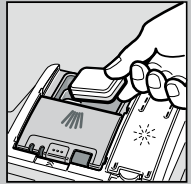
Viel Schmutz, viel Reiniger ...



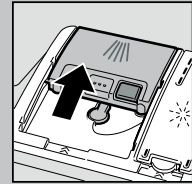
Eventuell  
Deckel öffnen  
(Taste drücken).



Achtung,  
Kombiprodukte  
nicht für alle  
Programme  
geeignet,  
Herstellerhinweise  
beachten.



Reiniger nur  
in trockene  
Reinigerkammer  
einfüllen.



Deckel  
zuschieben,  
drücken.  
PLOPP!

5

**Gerät einschalten**

6

**Programm wählen**

Schnell, sparsam oder intensiv ...

**Programmübersicht**

In dieser Übersicht ist die max. mögliche  
Programmanzahl dargestellt.  
Die entsprechenden Programme Ihres Gerätes  
entnehmen Sie bitte Ihrer Bedienblende

Die Programmdaten sind Labormesswerte  
nach europäischer Norm EN 50242.  
Abweichungen in der Praxis sind möglich.  
\* halbe Normbeladung

|                          | Intensiv<br>70° | Normal<br>65° | Eco<br>50° | Sanft<br>40° | Schnell<br>45° | Vorspülen |
|--------------------------|-----------------|---------------|------------|--------------|----------------|-----------|
|                          |                 |               |            |              |                |           |
| Dauer in Std. : Min.     | ←               | 2:50 - 1:10   | →          | ←            | 0:29 *         | 0:15      |
| Stromverbrauch in kWh    | ←               | 1,30 - 0,70   | →          | ←            | 0,70           | 0,05      |
| Wasserverbrauch in Liter | ←               | 14 - 11       | →          | ←            | 9              | 3         |

**Programm starten** Los geht's...

9

**Gerät ausschalten** Alles klar...

**Zusatzfunktionen \*\***

Machen flexibel...

**Zeitsparen  
(VarioSpeed)**  
... wird durch erhöhten  
Energieeinsatz bei  
gleichbleibender  
Reinigungsleistung  
erzielt.

**Halbe Beladung**  
... bei wenig Geschirr,  
spart Wasser, Energie  
und Zeit.

**IntensivZone**  
... perfekt für  
gemischte Beladung.  
Spüldruck und  
Spültemperatur wird  
etwas erhöht.

**Hygiene**  
... während des  
Spülvorgangs wird die  
Temperatur erhöht.  
Dadurch wird ein erhöhter  
Hygienestatus erreicht.

**Extra Trocknen**  
... verbessert das  
Trocknungsergebnis  
durch erhöhte  
Temperatur im  
Klarspülen. (Achten Sie  
auf empfindliche  
Geschirteile).

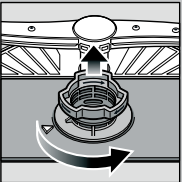
\*\* je nach Modell

Wartung und Pflege

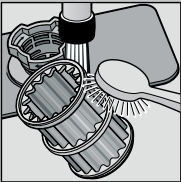
Für perfekte Spülergebnisse ...

Abwasserpumpe reinigen

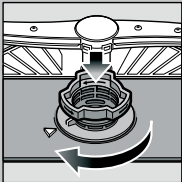
Siebe  
...kontrollieren,  
eventuell  
reinigen



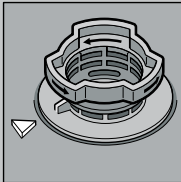
Siebzylinder  
drehen,  
Siebssystem  
entnehmen ...



unter  
fließendem  
Wasser  
abspülen ...

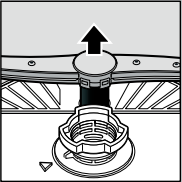


einsetzen ...

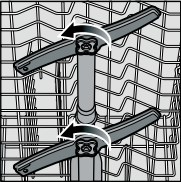


Siebssystem  
zuschrauben  
**MARKIERUNG  
BEACHTEN!**

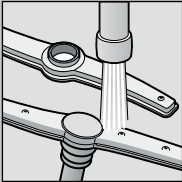
Sprüharme  
...Verstopfungen/  
Ablagerungen  
entfernen



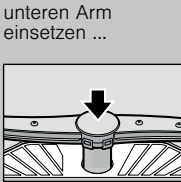
unteren Arm nach  
oben ziehen ...



obere Sprüharme  
abschrauben ...



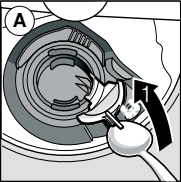
unter fließendem  
Wasser (eventuell  
mit Zahnstocher)  
Sprühdüsen  
säubern ...

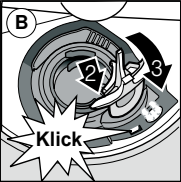


unteren Arm  
einsetzen ...



obere Sprüharme  
festschrauben

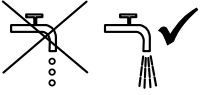
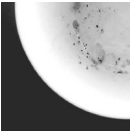




Kleine Fehler selbst beheben ...

... denn Selbsthilfe lohnt sich!

Weitere Hinweise finden Sie in der Gebrauchsanleitung

| Störung              | Mögliche Ursachen                                                                                                                                                                                                                                                                          | Abhilfe                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | Störung                                                       | Mögliche Ursachen                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | Abhilfe                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|----------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Anzeige "🔊" leuchtet | <div>Zulaufarmatur verklemmt oder verkalkt</div> <div></div> <div>Abwasserschlauch ist verstopft oder geknickt</div> <div>Abdeckung Abwasserpumpe nicht montiert</div> <div>Abwasserpumpe blockiert</div> | <div>▶ Zulaufarmatur öffnen.</div> <div>▶ 1. Wasseranschluß abschrauben.<br/>2. Sieb im Wasseranschluß säubern.<br/>3. Durchflußmenge muß bei geöffnetem Wasserzulauf min. 10 l/min betragen.<br/>Bei geringerem Durchfluß Zulaufarmatur austauschen lassen.</div> <div>▶ Zulaufschlauch knickfrei verlegen.</div> <div>▶ Abwasserschlauch knickfrei verlegen.</div> <div>▶ Abdeckung (siehe oben) montieren.</div> <div>▶ Abwasserpumpe reinigen (siehe oben).</div> | Geschirr ist nicht sauber                                     | <div>Geschirr liegt aneinander bzw. übereinander</div> <div>Zu wenig Reiniger</div> <div>Ungeeignetes Programm gewählt</div> <div>Sprühdüsen verstopft</div> <div>Siebe verschmutzt, sitzen nicht fest</div> <div>Sprüharme blockiert</div> <div></div> | <div>▶ Geschirrtile vereinzeln, Anlagestellen vermeiden.</div> <div>▶ Herstellerangaben (Reiniger) beachten.</div> <div>▶ Stärkeres Programm wählen.</div> <div>▶ Sprüharme reinigen (siehe oben).</div> <div>▶ Siebe reinigen (siehe oben).</div> <div>▶ Geschirr so einräumen, dass Sprüharme frei drehen können.</div> |
| Anzeige "🔊" blinkt   | Gerät technisch defekt                                                                                                                                                                                                                                                                     | <div>▶ Werkkundendienst rufen (Fehleranzeige nennen).</div> <div>▶ Gerät ausstecken.</div>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | Flecken und Schlieren                                         | <div>Klarspülerdosierung zu hoch / zu niedrig dosiert</div>                                                                                                                                                                                                                                                                                | <div>▶ Bei Schlieren: Dosierung reduzieren.</div> <div>▶ Bei Wasser oder Kalkflecken: Dosierung erhöhen.</div>                                                                                                                                                                                                            |
| Restwasser im Gerät  | Programm noch nicht beendet                                                                                                                                                                                                                                                                | <div>▶ Gerät einschalten und schließen bzw. Programm abbrechen (siehe Programm abbrechen).</div>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | Geschirr ist nicht trocken                                    | <div>Klarspüler</div> <div>Verwendeter kombinierter Reiniger hat schlechte Trocknungsleistung.</div> <div>Geräteeinstellung</div>                                                                                                                                                                                                          | <div>▶ Dosierung erhöhen.</div> <div>▶ Produkt wechseln.</div> <div>▶ Klarspüler verwenden.</div>                                                                                                                                                                                                                         |
| Rost auf dem Besteck | <div>Besteck nicht rostbeständig</div> <div>Harte Messerlingen sind anfälliger</div> <div>Fremdrost</div>                                                                                                                                                                                  | <div>▶ Spülmaschinenbeständiges Besteck verwenden.</div> <div>▶ Niemals rostende Teile im Gerät spülen.</div>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | Milchige Beläge auf dem Geschirr (entfernbar)                 | <div>Wasserenthärtung falsch eingestellt;</div> <div>Spezialsalz fehlt</div>                                                                                                                                                                                                                                                               | <div>▶ Intensivtrocknung aktivieren (je nach Modell)</div> <div>▶ Enthärtungsanlage richtig einstellen.</div> <div>▶ Spezialsalz nachfüllen.</div>                                                                                                                                                                        |
|                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | Milchige Beläge, Gläser eingetrübt / blind (nicht entfernbar) | <div>Gläser nicht spülmaschinenfest.</div>                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | <div>▶ Spülmaschinenbeständige Gläser verwenden.</div> <div>▶ Glasschonenden Reiniger verwenden.</div>                                                                                                                                                                                                                    |
|                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | Kunststoff / Geschirrtile verfärbt                            | <div>Zu wenig Reiniger</div> <div>Verfärbungen durch Lebensmittelfarbstoffe (Tomatensauce)</div>                                                                                                                                                                                                                                           | <div>▶ Herstellerangaben (Reiniger) beachten.</div> <div>▶ Verfärbungen sind unbedenklich; Verblassen bei weiteren Spülgängen.</div>                                                                                                                                                                                      |

Programmabbruch ...

Richtig einräumen ...

Während des Programms START-Taste ca. 3 Sek. (Reset) drücken.



nach ca. 1 Minute Programmende "Programmende Anzeige leuchtet"



Gerät ausschalten

Spülmaschinenfestes Geschirr (ohne Rückstände von Asche, Wachs, Schmierfett, Farbe, Klebe-Etiketten; große Reste von Marmelade, Milchprodukten und Speisen grob entfernen) einordnen gemäß Gebrauchsanleitung und prüfen, ob sich die Sprüharme frei drehen können